

# Inhalt

## 8 Vorwort

### Zur Einleitung

- 16 Felicitas Hoppe »Der Steuermann als Auto-Pilot«. Ein Gespräch
- 25 Alexandra Trencsényi selber fahren.

### Politik

- 38 Henning Teschke Unter dem Vulkan. Territorium und Literatur
- 61 Burkhardt Wolf Zukunftssteuerung. Ein utopisches Projekt von Morus bis Lem
- 93 Ronald Döker Das Columbus-Projekt. Die amerikanische Neubestimmung des Raums um 1850
- 114 Gernot Kamecke Die Übersteuerung Panamas. Die Geburt des Staates aus dem Geiste einer Verkehrs Idee
- 132 Martin J. Schäfer Flucht, Steuerung, Poetik. Eine Rilke-Kybernetik in Thomas Pynchons *Gravity's Rainbow*

### Reise

- 160 Stefan Schröder Um der »sele sellikeyt« willen? Reiseinstruktionen für Jerusalempilger im 15. Jahrhundert

- 186 Mirna Zeman **Reisen und Beschreiben im Dienste der Monarchie.**  
Deutschsprachige ethnographische Texte und Reise-  
berichte über das mediterrane und Dinarische  
Kroatien (1782–1804)
- 218 Gisela Ecker **»Fremdes Wasser«.**  
Reisesteuerungen in Prosatexten der  
Gegenwartsliteratur
- 235 Benjamin Steininger **Konkrete Kybernetik.**  
Autobahnkurvenbau nach maschineller Maßgabe

### Migration

- 260 Bernhard Siegert **Pasajeros a Indias.**  
»Auto«-biographische Schrift zwischen Alter und  
Neuer Welt im 16. Jahrhundert
- 277 Anja K. Maier **»Kahn ohne Steuer«.**  
W. G. Sebalds Roman *Austerlitz*
- 302 Birgit zur Nieden **»Los que descenden de los barcos«.**  
Zum Mythos der Europäizität in Migrations-  
bewegungen zwischen Argentinien und Europa
- 322 Joanna Dybiec **Entstehung neuer Identitäten?**  
Konzeptionen des Europäischen als Steuerungs-  
instrument in Polens EU-Referendum
- 334 Philip Bracher **»Pocho Pioneers«.**  
Migrationssteuerung im Grenzland USA/Mexiko